Sri M. P. Subramaniam: இப்பொழுது சென்னையில் பால் சொசைடி மூலம் உற்பத்தியாகக்கூடிய பால் பூராவும் விற்பனை ஆகவில்லை என்பதை அமைச்சர் அவர்கள் அறிவார்களா? ஏன் அப்படி விற்பனை ஆகவில்லை என்ற காரணத்தை தெரிவிக்க முடியுமா?

The Hon. Sri M. Bhaktavatsalam: பால் பூராவும் விற்பனை ஆகவில்லை என்பதை ஒத்துக்கொள்ள முடியாது. அப்படி இருக்குமானால், அதற்கு நிர்வாகஸ்தர்கள்தான் பொருப்பாளியாக இருக்க வேண்டும்.

Sri A. A. Rasheed: May I know the percentage of the population that would be benefited by this scheme in the city?

The Hon. Sri M. Bhaktavatsalam: If it is a question of beneficiaries, it must cover the possible consumers also. So, I cannot give the number.

Sri N. K. Palanisami: பம்பாயில் பாலை டோன் செய்வதற்காக பாரம்மிலிருந்து நேராக பாக்டரிக்கு கொண்டுவருகிறார்கள். அம்மாதிரி செய்வதற்கு இங்கு என்ன கஷ்டம் என்று அறிய விரும்புகிறேன்.

The Hon. Sri M. Bhaktavatsalam: நான் முன் சொன்ன மாதிரி இந்த காலனியை மிகச் சிறந்த முறையிலே ஏற்படுத்த உத்தேசிக்கப் பட்டுவருகிறது. பொதுமக்களுக்கு பசும் பாலாகவும், ஏழை மக்களுக்கு டோண்டு மில்கும் கொடுக்க உத்தேசிக்கப்பட்டு வருகிறது.

Sri M. Kalyanasundaram: இப்பொழுது அமைச்சர் அவர்கள் சொல்லுகிற திட்டத்தின் மூலம் பாலின விலை குறையுமா அல்லது இன்னும் அதிகமாகுமா என்று அறிய விரும்புகிறேன்.

The Hon. Sri M. Bhaktavatsalam: பாலின் விலை அதன் தரத்தைப் பொறுத்திருக்கிறது. பாலின் விலையை குறைக்கவேண்டும் என்பதுதான் அரசாங்கத்தின் உத்தேசம். டோன்ட் மில்க் உற்பத்தி செய்து அதை ஏழைகளுக்கு இன்னும் அதிகமான அளவில் கொடுக்க வேண்டும் என்பது அரசாங்கத்தின் நோக்கம்.

Small Savings Scheme

* 3 *Q.*—Sri N. K. Palanisami: Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

(*a*) whether any arrangements have been made to organise compulsory small savings in rural parts; and

(*b*) if so, the details thereof?

The Hon. Sri C. Subramaniam: (*a*) The Government have not organized a scheme of compulsory savings in rural parts. Arrangements have however been made to hold a Savings Fortnight in each district during the remaining months of the current year for the purpose of stimulating the collections under the Small Savings Scheme.

(*b*) A target of about Rs. 10 crores is aimed at for the whole State, and two-thirds of the amount will be released by the Government of India as a loan to this Government for financing the expenditure on Plan Schemes.